



EVROPSKÁ CENTRÁLNÍ BANKA

10. srpna 2004

TISKOVÁ ZPRÁVA

KONSOLIDOVANÁ ROZVAHA EUROSYSTÉMU k 6. srpnu 2004

I. Položky nesouvisející s operacemi měnové politiky

V týdnu končícím 6. srpna 2004 čistý objem devizových aktiv Eurosystemu (součet položek 2 a 3 na straně aktiv po odečtení položek 7, 8 a 9 na straně pasiv) poklesl v důsledku klientských a portfoliových transakcí o 1,3 mld. EUR na 172,7 mld. EUR.

Objem obchodovatelných **cenných papírů rezidentů eurozóny v eurech** v držení Eurosystemu (položka 7 na straně aktiv) vzrostl o 0,5 mld. EUR na 68 mld. EUR. Emise **bankovek v oběhu** (položka 1 na straně pasiv) vzrostla o 4,8 mld. EUR na 467,9 mld. EUR. Objem **závazků vůči veřejným rozpočtům** (položka 5.1 na straně pasiv) poklesl o 17,4 mld. EUR na 53,7 mld. EUR.

II. Položky související s operacemi měnové politiky

Čistá pozice Eurosystemu vůči úvěrovým institucím (položka 5 na straně aktiv minus položky 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 a 4 na straně pasiv) poklesla o 3 mld. EUR na 328,9 mld. EUR. Ve středu 4. srpna 2004 byla splatná **hlavní refinanční operace** o objemu 258 mld. EUR a byla uzavřena další v hodnotě 255 mld. EUR.

Mezní zápujční facilita (položka 5.5 na straně aktiv) i **vkладová facilita** (položka 2.2 na straně pasiv) zůstaly prakticky nevyužity, obdobně jako během předchozího týdne.

III. Běžné účty úvěrových institucí eurozóny

V důsledku všech transakcí vzrostl zůstatek na **běžných účtech** úvěrových institucí vedených u Eurosystemu (položka 2.1 na straně pasiv) o 8,9 mld. EUR na 140,1 mld. EUR.

Evropská centrální banka

Tiskový a informační odbor

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tel.: +49 69 1344 7455, Fax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

Reprodukce je povolena pouze s uvedením zdroje.

Konsolidovaná týdenní rozvaha Eurosystemu k 6.8.2004

(v mil. EUR)

Aktiva	Zůstatek k 6.8.2004	Rozdíl ve srovnání s minulým týdnem na základě transakcí	Pasiva	Zůstatek k 6.8.2004	Rozdíl ve srovnání s minulým týdnem na základě transakcí
1 Zlato a pohledávky ve zlatě	127 382	0	1 Bankovky v oběhu	467 932	4 784
2 Pohledávky v cizí měně za nerezidenty eurozóny			2 Závazky v eurech vůči úvěrovým institucím eurozóny související s měnověpolitickými operacemi		
2.1 Pohledávky za MMF	28 089	75	2.1 Běžné účty		
2.2 Zůstatky u bank, investice do cenných papírů, zahraniční půjčky a jiná zahraniční aktiva	142 651	-1 468	(systém povinných minimálních rezerv)	140 060	8 852
	170 740	-1 393	2.2 Vkladová facilitata	44	10
3 Pohledávky v cizí měně za rezidenty eurozóny	17 821	505	2.3 Termínované vklady	0	0
4 Pohledávky v eurech za nerezidenty eurozóny			2.4 Reverzní operace jemného doladování	0	0
4.1 Zůstatky u bank, investice do cenných papírů a půjčky	7 670	-245	2.5 Závazky z vyrovnání marže	1	-33
4.2 Pohledávky z úvěrové facility v rámci ERM II	0	0		140 105	8 829
	7 670	-245	3 Ostatní závazky v eurech vůči úvěrovým institucím v eurozóně	125	0
5 Úvěry v eurech úvěrovým institucím eurozóny související s měnověpolitickými operacemi			4 Emitované dluhopisy	1 054	0
5.1 Hlavní refinanční operace	255 002	-2 999	5 Závazky v eurech vůči ostatním rezidentům eurozóny		
5.2 Dlouhodobější refinanční operace	75 000	0	5.1 Závazky vůči veřejným rozpočtům	53 737	-17 438
5.3 Reverzní operace jemného doladování	0	0	5.2 Ostatní závazky	5 983	49
5.4 Strukturální reverzní operace	0	0		59 720	-17 389
5.5 Mezní zápujční facilitata	0	-1	6 Závazky v eurech vůči nerezidentům eurozóny	8 534	-256
5.6 Pohledávky z vyrovnání marže	14	13	7 Závazky v cizí měně vůči rezidentům eurozóny	225	-17
	330 016	-2 987	8 Závazky v cizí měně vůči nerezidentům eurozóny		
6 Ostatní pohledávky v eurech za úvěrovými institucemi eurozóny	829	-65	8.1 Vklady a ostatní závazky	9 787	419
7 Cenné papíry rezidentů eurozóny v eurech	67 952	465	8.2 Závazky z úvěrové facility v rámci ERM II	0	0
8 Pohledávky v eurech za veřejnými rozpočty	42 085	5		9 787	419
9 Ostatní aktiva	115 682	143	9 Vyrovnávací položka zvláštních práv čerpání MMF	5 896	0
			10 Ostatní pasiva	56 825	57
			11 Účty přecenění	70 205	0
			12 Kapitál a rezervní fondy	59 769	1
Aktiva celkem	880 177	-3 572	Pasiva celkem	880 177	-3 572

Celkové částky (součty a mezisoučty) nemusí odpovídat součtu dílčích částek z důvodu zaokrouhlování.